

ДЕБАТА В СТОЛИЦІ НАД ЗАКОРДОННОЮ ПОЛІТИКОЮ УРАДУ

Вашингтон, 16 квітня. — Республіканські провідники в сенаті зажадали конгресової перевірки всієї закордонної й військової політики адміністрації Трумана, яка довела до відставки ген. Доглеса МекАртура з його далеко-східної команди.

СЕНАТОР МУНДТ ОРГАНІЗУЄ ТРЕТЮ ПАРТІЮ

Вашингтон. — Сен. Карл Е. Мундт, республіканець з Саяз Дакоти, виявив, що групи південних демократів і республіканців зійдуться приватно біжучого тижня для передискутування перших кроків у справі порозуміння перед виборами на президента в 1952 р.

ПОТРІБНО 400,000 ДОБРОВОЛЬЦІВ ДЛЯ СЛІДЖЕННЯ ЛІТАКІВ

Вашингтон. — Повіт, який звивають громадян, що служать до добровільної служби для слідження літаків на цілих континенті Північної Америки, з головною на бережжях.

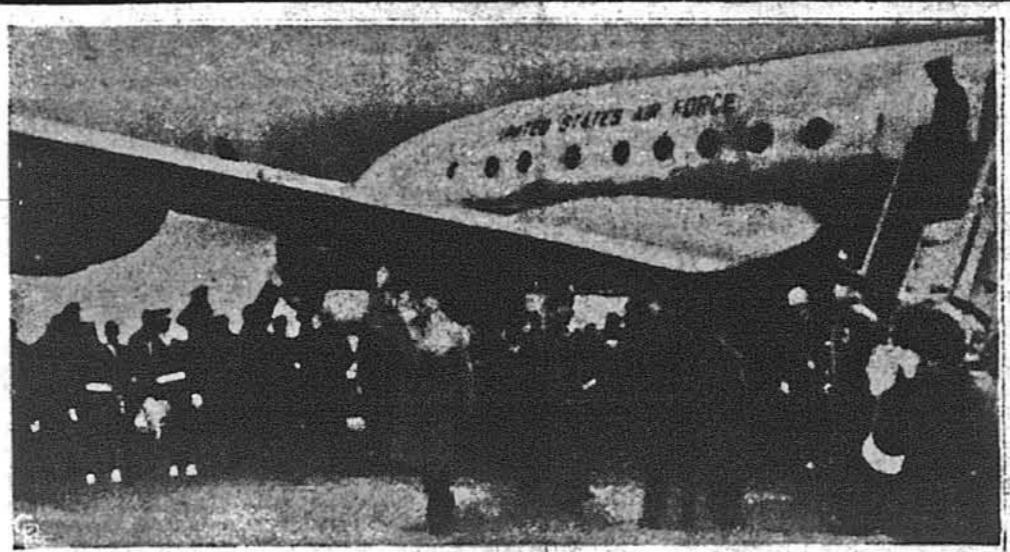
ПЕРШИЙ ГЕЛІКОПТЕР ОСІВ НА КРИШІ ХМАРОДЕРУ

Нью Йорк. — У приватності визначних гостей, між якими були теж європейські знавці літунських справ, осів на платформі, збудованій на даху хмародеру літак-гелікоптер.

ПОВОРОТ ГЕНЕРАЛА М'АРТУРА ДО БАТЬКІВЩИНИ В АМЕРИЦІ

Згідно з наперед запланованим розкладом часу ген. Мек Артур приїхав у понеділок 16 квітня до столиці Гавайських островів, міста Гонолулу, де йому на привіт вишло 100,000 населення, які усталилися по обох боках вулиці, коли він пересідав з мешкання адмірала Артура В. Радфорда на святині церемонії на Красвім Пам'ятковім Цвинтарі і в університеті Гаваї.

Після належного відпочинку пустився генерал і його оточення літаком до Сан Франциско, куди мав прибути в год. 10 ранку у вівторок. Тут приготувано наперед для нього привіт, яким зустрічають воєнних героїв.



ТРІОМФАЛЬНЕ ПРОЩАННЯ ГЕН. МЕКАРТУРА в Токіо. Ген. МекАртур ще востаннє перед вступом до свого літака обернувся, щоб сказати "гуд-бай" країні, яку завоював і відбудував.

Злучені Держави висилають воєнні матеріали югославській армії

Вашингтон, 16 квітня. — Президент Труман повідомив Конгрес, що він дав наказ вислати для підтримки югославської армії воєнних матеріалів і іншого устаткування вартості \$29,000,000.

ГАРМАТИ ЗАМІСТЬ МАСЛА В СОВЕТЬСЬКОМУ СОЮЗІ

Лондон, 17 квітня. — Московська радіостанція передала вчора повідомлення Совєтського уряду про "перевиконання плану" четвертої п'ятирічки у важкій індустрії, головно в продукції заліза і сталі, тоді як плану не виконано в продукції товарів широкого вжитку для потреб населення.

БРИТАНІЯ ОСТОРОЖНА ЩОДО ПРОВІРКИ ІТАЛІЙСЬКОГО ДОГОВОРУ

Лондон, 17 квітня. — Італія видала спільну три-державну декларацію, виводячи теперішній мирний договір з Італією та поробила заходи для його перевірки, головно відносно обмежень італійського озброєння.

КОНВЕНЦІЯ УКРАЇНСЬКО-АМЕРИКАНСЬКИХ ВЕТЕРАНІВ 27 І 28 ТРАВНЯ

Філадельфія, 17 квітня. — В п'ятницю і суботу наступного тижня, 27 і 28 травня, тут відбудеться четверта з черги конвенція Українсько-Американських Ветеранів, красної організації бунувших воєнків американських збройних сил українського походження.

ЧЕТВЕРТЕ УКРАЇНСЬКО-КАТОЛ. ЄПІСКОПСТВО У КАНАДІ

Торонто, Онт. Канада. — Апостольська делегатура в Канаді подає до відома, що апостольський екзархат Центральної Канади поділений на дві самостійні українсько-католицькі дієцезії і до одної з них призначено нового єпископа-ординарія. Одна дієцезія — це дотеперішня дієцезія Манітоби, буде мати свій осідок даліше у Вінніпегу з Впроев. Василем Ладикою, як архієпископом. Друга на провінції Саскачеван, буде мати за осідок місто Саскатун.

ІСТОРІЯ УКРАЇНИ — АМУНІЦІЯ ПРОТИ БОЛЬШЕВИЗМУ

«Якщо Голос Америки справді хоче дещо амуніції, ми пропонуємо йому придбати собі примірник «України 20-го сторіччя», написаної Кларенсом Маннінгом, спеціалістом слов'янських справ з Колумбійського університету» — радить «Н. Й. Ворлд Телеграм енд Сан» у виданні з 28 березня, в рецензії на нове видання Українського Народного Союзу в англійській мові. Автор рецензії, Стерлінг Норт, згадує, що проф. Маннінг підкреслює що 40,000,000 українців готові боротися за їхню волю» та що «на ділі Українська Повстанська Армія вже бореться», цитує з книжки речення, в якому сказано, що «можна твердити, що ціла Українська Совєтська Республіка є в стані потенційної революції».

ПІВНІЧНА КОРЕЯ ПРОПОНУЄ ПЕРЕМИР'Я

Об'єднані Нації, Н. Й., 17 квітня. — Уряд комуністичної Північної Кореї звернувся однаковими нотами рівночасно до Ради Безпеки і Генеральної Асамблеї Об'єднаних Націй, пропонуючи конференцію в справі замирення. Пропозиції висловлені при кінці довгих листів, написаних по-російськи, в яких видвигається приблизно ті самі твердження, що їх свого часу ухвалила т. зв. Світова Рада Миру, що відбула свої наради минулого листопада в совєтській зоні Берліна.

ДАЛЬШІ УСПІХИ АЛІАНТІВ В КОРЕЇ

Токіо, 17 квітня. — Аліантські війська на центральному фронті в Кореї здобули вчора місто Ячон, на східному кінці резервуару Гвачон, та окола 4 милі на північний схід від міста Янгту, здобутого раніше, після відбиття ворожого протинаступу. В цих боях ворог втратив знову понад 2,300 воєнків. Опісля південно-корейської війська посулились даліше на схід від резервуару, здобувачи місто Індже. Вижчасі, командування Восьмою Армією перебрав ген. Джеймс А. Ван Фліт, заступаючи на цьому пості ген. Ріджвея, що був іменованний головним командантом на Далекому Сході, на місце звільненого від тих обов'язків ген. Доглеса МекАртура. Ван Фліт, після своїх перших спостережень на фронті, висловився з найбільшим призначенням про аліантських воєнків, додаючи їх велику моральну, стратегічну і технічну перевагу над переважачим чисельно ворогом. Ген. Ван Фліт переконаний, що аліантські війська можуть відбити кожний наступ ворога. Після безуспішних спроб припинити аліантський похід випускеною з резервуару водою, вчора комуністи залишили за іншим трюком та підняли великі поросі сувої сухої трави, сподіючись, що від цього запалиться порозкиданий на просторі дерева і якщо не вогнем то бодай димом припинять аліантський наступ. Заходи не мали успіху. Повітряна розвідка stwierдила, що понеділковий налет аліантської авіації на залізний міст на ріці Ялу біля Уіджу був вповні успішний і міст знищено до той міри, що його вже навряд чи можна буде відремонтувати так, щоб в короткому часі міг знову бути використаний для постачання.

ДОЛЛЕС ЗАПЕВНЯЄ ЯПОНЦІВ ЩОДО МИРОВОГО ДОГОВОРУ

Токіо, 17 квітня. — Джансередньо перед серією нових розмов, які він задумує відбутися з ген. Ріджвем, новим командантом в Японії, і японськими представниками. Запевнення Доллеса, що Злучені Держави і в майбутньому держатимуться у відношенні до Японії політичних засад ген. МекАртура, розвіяли японські побоювання, що після відставки ген. МекАртура Америка могла б в японській справі піти на всілякі компроміси з комуністами, що поважно могли б загрожувати відбудові і безпеці Японії.

ІРАН ОСТЕРІГАЄ БРИТАНІЮ ПЕРЕД ІНТЕРВЕНЦІЄЮ В НАФТОВОМУ СТРАЙКУ

Лондон, 17 квітня. Іранський амбасадор в столиці Британії видав вчора остерогу перед есентуально британською інтервенцією проти продовжуваних страйків і заворушень в нафтових теренах Ірану, експлуатованих Англо-Іранською Нафтовою Компанією. «Проблема законності і порядку в Ірані є відповідальністю іранського уряду і цей уряд повинен здас собі справу зі своїми відповідальностями» — заявив амбасадор. На підставі останніх інформацій амбасадор твердить, що загальне положення в нафтових теренах вже є під контролею, а будь-яка інтервенція з боку Британії мала б, по його думці, «найгіршу реакцію» в цій країні. Амбасадор висловив свою остерогу у відповідь на заяву британського міністра закордонних справ Моррісона, який минулого тижня твердив в парламенті, що Британія застерігає собі право діяти так, як вважатиме за відповідне для охорони британських інтересів.

В СВІТІ

Ген. Ріджвей, новий призначений командант на Далекому Сході, поширив цензуру воєнних повідомлень теж на виступи відносно кількості і розташування воєнних сил на фронті. Комуністичне управління Берліна приготувало 5,000,000 відзнак на першотравневий демонстрації і опісля виявилось, що на відзнаках цілком вивалено — за сермом і молотом — видно нацистичну емблему. Всі відзнаки сконфісковано. Про сильне поширення і скриплення проти-комуністичного революційного руху повідомляється з Болгарії. Американські турбо-літаки вперше відвідали Іспанію, перелетіли через Мадрид і Севілью. Совєтські агенти вербують тепер тасією з Західної Німеччини добровольців до служби на совєтських підводних човнах.



Віктор Приходько

# Володимир Винниченко

3)

З того моменту Винниченко став духово чужий в українському довірою і справу скінчилися його відходом і цілковитим вніздом з України. Але це не означало від Винниченка звільнення від усіх обов'язків супроти України. Збройна боротьба йшла тяжко і завершилася відходом української армії і державного центру закордон. Між тим, Винниченко із закордону все шукав вирішення. Йому здавалося: погодитися на радянську платформу, увійти в уряд України і в апарат в Україні захоронити свою самостійність. Звідси — його закликати до української еміграції — вертатися додому й ставати до національної праці, звідси й висновок для себе: ризикуючи головою, він летить у Москву, потім на Україну, одержує тут становище заступника Голови Народних Комісарів України (Раковського) і стає „до праці“. Ця праця тривала недовго, — два три тижні — і Винниченко відлітає назад: він відчув, що довго його і нікого іншого на провідному становищі не будуть терпіти. Але сама радянська система, мовляв, не погана і „рядовим“ українцям треба вертатися назад і „включатися“ в апарат. Однак „рядові українці“, військо українське, що воювало з більшовіками, на цей раз бачили краще, ніж їх заплілений провідник. Літання на поради Винниченка були гостро відкинуті й засуджені і... з тої пори Винниченко опинився в ізоляції й самотності.

Така коротка історія посуєнь Винниченка — політика. Нині для загальної оцінки по-статі його, що одійшла у вічність, важливо встановити: чи це були морально безцільні вчинки — запроданство, зрада, чи це була — політична помилка. Для нас ясно, що в даному разі масо діло з політичною помилкою, з яскраво невірною оцінкою тодішніх рупційних сил, людей, подій. Чому Винниченко думав так, а не інакше, дає великий матеріал його книжка — „Відродження Нації“. Однак, для ближчого зрозуміння тодішньої ситуації, дуже цікаво нині відзначити: Неру, індійський прем'єр Неру, — це ж наш Володимир Винниченко з років 1919-22. Те саме змагання закордонні своєю Індію від „комуністичного Китаю“ — переговорами, поступками, визнанням, уведенням в ОН і т. д. Тільки Володимир Винниченко дозволяв собі робити Індію щодо більшовиків на світанку їхнього існування, коли у них самих усе це було в піхвах і нез'ясовано, а Неру це робить після того, коли 32 роки міг їх спостерігати і вивчати. Не гадаю, що це свідчило про політичну дальнозорість і розвагу провідника Індії. Але це може в значній мірі з'ясувати тодішню психологію Винниченка...

Однак, все ця політична активність Винниченка датується віддалено чвертьстоліття і ще більше. Чим більше жив і що робив Винниченко останніх 25 літ, в сідлі віку й духової зрілості? Отже тут наша вина: нічого ми не знаємо ані офіційно, ані приватно. Не можна сказати, щоб не було у нас установ, літературних організацій, які бодай в площині чисто культурній, мистецтвій поцікавились би життям письменника. Однак, цього не сталося. Приписати це треба — гадаю — навіть не принциповим мотивам, а нашій наці-

ональний „безгосподарності“: і нині, в інтересах загальнонаціональної культури дуже варто було б ближче поцікавитися, як „живуть і працюють“ наші деякі робітники пера. Лише загально відомо, що живуть зле і працювати належно не можуть, про що часом сповідає Улас Самчук, завжди під „бадьорим“ заголовком: „Крик у порожнечу“...

Щодо Винниченка то лише час до часу доходили чутки: Винниченко, мовляв, шкодує, що написав свою трюхтовому історію-памфлет „Відродження Нації“; Винниченко вилася меморандум (здається, рік 1937) прем'єрам Англії і Франції та Гітлеру і Сталіну, щоби з України було виведено советське військо й переведено там плебісцит щодо бажання устрою України; Винниченко не цікавився ні політикою, ні літературою, а захоплюється фізичною працею на своїм кавалку землі, з чого й живе.

Однак, в 1936 році Винниченко обізвався. Тоді провадила широка політична акція в справі скликання Всеукраїнського Національного Конгресу. І Винниченко обізвався статтю в одному з канадських органів. Стаття була найсильніша із того численного, що тоді писалося на ці теми. Винниченко цілковито піддержував ідею політичної консолідації української еміграції. Пригадую один уступ із тої статті. Він писав: коли трапляється, що пожежа охоплює ліс, тоді вся звірина тікає з нього: вовки, лиси, леви, тигри, зайці і крилики. Але в таких випадках навіть у звірів існує неписаний закон: вони не нападають і не їдять один одного, рятуючись від загального лиха. Україна — в огні. Хай же бодай нині, рятуючи хату, політичні угруповання не їдять один одного, а подобають про спільну справу.

В тому ж році Винниченко прибув з Парижа до Праги і мав тут виклад. Не зважаючи на минуле, в просторій залі зібралося чимало народу. Однак, аудиторія була розчарована. Вона сподівалася викладу на якусь політичну тему, між тим Винниченко дві години говорив про свою нову теорію — „Конкордізм“ (дружба, солідарність). Говорив добре, навіть із захопленням, але все те були „вегетеріанські“ речі. Основна ідея „конкордізму“: люди поводяться, як хижаки, нападають один на одного, воюють, війни не припиняються, а все від того, що „хижацтво“ лежить у фізичній природі людства. Все від м'яса. М'ясна їжа, властиво, плекас й розпалося це хижацтво і кардинальний лік проти того — ростилина діста. Людність повинна перевести це радикальну реформу в харчуванні — і тоді світовий мир забезпечений. Отже, панове, передовсім їжте моркву — і ви придбаєте здоров'я і моральне і фізичне. — Я, звичайно, в інтересах стислості і за давнішого часу, дуже спрощую виклад Винниченка. Але основна думка була, власне, ця. Згодом я чув, що праця Винниченка про „Конкордізм“ має 400 сторінок і я певен, що ця праця написана цікаво, легко і талановито. Можна здогадуватися навіть, що подібний твір знайшов би прихильників і може навіть звеличників і серед чужих народів. Але хто цим ближче займеться? Ми — нація, у своїй верхівці, негосподарна, своїм народним майном господарити не вміємо і не буде нічого дивного, коли

## 3 Життя Громад і Організацій

ФІЛАДЕЛФІЯ, Па.

Окружні наради відділів УНС

Дня 1. квітня 1951 відбулась в Філадельфії Окружна Нарада Відділів У. Н. С. Філадельфійської Округи, при участі 15 відділів, заступлених 26 делегатами та певного числа окремих членів і гостей.

Нарадами провадила Президія в складі: Др. Володимир Галан як президент і п. Осип Бакай, як секретар.

Чисельність заступлених відділів свідчила вже на початку про велике зацікавлення нарізними союзними справами, що підтверджує конечність частіших нарад, для узгодження співпраці відділів і намічення планів на майбутнє.

На нараді обговорено ряд важних справ, заслухано звітів і внесків поодиноких делегатів, а також звіту головної ради п. Олени Штогрин і звіту організатора інж. Михайла Ліщинського.

Зі звітів відділових урядників стверджено, що праця відділів УНСОюзу, загартована вже на протязі десятків літ, по-

ступає вперед і здобуває дальші успіхи, як в союзовій, так і загально громадській діяльності. Наявні факти, які вирізнялися зі звітів доказують, що відділи, як низові і підставові клітини УНСОюзу, в яких гуртується велике число українського, національно свідомого і патріотичного громадянства, є не лише братськими товариствами допомогового характеру, але й творять свою подавляючо більшістю здисциплінований і передовий авангард, активної і творчої праці, у всіх проявах українського суспільного життя на цьому терені.

Стверджено рівнож ряд недомагань в поодиноких відділах, які не осталося без впливу на хід союзних справ. Причини до того є багато, однак вони не є непоборимі і тим самим не оправдують заіснування тих недомагань.

Зі звіту головної ради, гідні уваги є факти дальшого розвитку УНСОюзу, під оглядом значного приросту нових членів, побилення союзового майна, та інших осягів загально суспільного значення. Особли-

ву увагу присунтих викликали турботи Головної Ради, над існуючими і зростаючими проблемами нашої суспільності, які приходяться і на дальше УНСОюзові у львівній частині розв'язувати. І на ці цілі Головна Рада призначила чергову поміч в сумі 9,000 доларів, що присутні з одушевленням почитали.

Не менше зацікавлення присутніх викликало звітлення головної ради, що Екзекутива Союзу докладає всіх можливих старань, щоб здійснити ухвалу минулої конвенції щодо купна відповідної реальності на приют для старших і дітей. Збори визнали, що це є кучка і дозріла справа і тому апелюють до Головного Уряду про приспінення її реалізації. Др. Галан поглибив конечність негайного купна Приюту з уваги на великий доплив дітей сиріт і старших осіб, нездібних до праці, зі скитальщини, та звернув увагу, що наше громадянство на терені Філадельфії, відчуваючи цю велику потребу, розпочало вже самостійно відповідні в тому напрямі кроки, яким треба піти на зустріч.

В дальшому відмічено сумні факти, браку зацікавлення союзними справами з боку тут родженої української молоді, а

особливо її поступенний відплив з рядів Союзу. Цей факт, над яким треба призгадуватися — потягас за собою не лише байдужість до Союзу, але й чи не до всього іншого, що є українське. Тому присутні на заданнях зборів старші і тут народжені українці, старші і нові імігранти апелюють разом до української тут родженої молоді, щоби повернула з цієї неправильної дороги і включила себе масово і активно в працю Союзу, для збереження великих надбав їх батьків, здобутих в поті чола на цій вільній землі.

Зі звіту організатора інж. Михайла Ліщинського збори ствердили повну интензивність його праці, помімо всяких утруднень і перешкод, які створюються на терені Філадельфії. З його твердженнь необхідно відмітити факти певної отуженості деяких відділів в організаційній праці. В дискусії над організаційними справами — стверджено прикрі факти нешляхотної конкуренції з боку деяких інших організацій, яких методи праці минаються з засадою взаємної пошани, та це й до своїх українських братських організацій.

Обговорено рівнож конечність купна Союзного Дому в Філадельфії, в якому гуртувалося б життя і праця всіх відділів округи.

В дискусії над проектом випуску невідного числа „Свободи“ рішено обговорити ту справу на зборах поодиноких відділів. При тому впади завваги, що „Свобода“, як орган УНСОюзу замало присвячує місця союзним справам, а натомість забагато вміщується в замотані і неясні справи різних партій.

У висліді наради вирішено якусь союзних справ, зміряючись до скріплення праці Відділів і Окружної Ради. Виснесено рівнож постанову винай-

## СВІТОВИХ ПІДСТАВАХ ПРЕСОВИЙ ІНСТИТУТ НА

Нью Йорк. — На зібранні Американського Товариства Газетних Видавців проголошено, що вже організовано Міжнародний Пресовий Інститут для поширення порозуміння між народами світу. На цю ціль призначено досі \$270,000. Фондація Форда дала від себе \$150,000, а Фондація Рокфеллера \$120,000. Предсідником організаційного комітету є Лестер Маркел, редактор невідного видання „Нью Йорк Таймсу“.

млення окремого льокало в Філадельфії, для постійних джурнів до полагоджування інформаційно- організаційних справ та всяких інших, що входять в обсяг союзової діяльності.

З огляду на оправдані перешкоди в діяльності дотерешнього секретаря Окружної Ради п. Петра Іваша, вибрано на його місце п. Осипа Бакай.

Покликано також Комісію для справ організаційних і Комісію для координації праці, в реалізації постанов купна Приюту. Склад Комісії буде поданий до відомо по їх уконституованню.

На відтинку зовнішньої праці рішено займати на дальше в рамках УНСОюзу живу участь в працях інших українських організацій, та гідно заступати позиції українського народу, пероді іншими національностями в ЗДА.

На закінчення забрав голос представник Укр. Конгресового Комітету п. Вак-Войчук, в справі Національного Датку, при чому підкреснув позитивне відношення відділів УНСОюзу до тої справи, та висловив надію на кращі виследи збірки в 1951 році.

Осип Бакай, секретар

## З якого боку монтувати оборону?

(Докінчення зі сторони 2-ої)

гато), отже мусітимуть усю вагу війни з Мао Це-тунгом прихилити на свої майже виключні плечі. Така війна, безперечно, дуже виснажлива б ЗДА, і коштіввала б їм непомирно великих жертв — без того, щоф привести до позитивної розв'язки, до остаточного вирішення — знищення плянів тоталітарної агресії. Бо дійсний агресор — комуністична Москва — обом руками постачатиме червоному Китаєві танки, літаки й гармати і навіть керування через надісланих дорадників-генералів та політрків самими воєнними операціями (як це вона робила й робить досі в Кореї), а формально лишатиметься не в транльок так довго, доки це її буде вигідно, доки вона не помитить ознак виснаження Америки). — ЗДА, як держава демократична, яка не раз підкреслювала що першою ніколи на нікого не нападала і не нападе, аж ніяк не зможе примусити Сов. Союз піти „ва-банк“ раніше ніж він сам цього захоче. А що війну в Китаї скінчить було б не так легко, це може сказати наперді, бо, крім усього сказаного вище, проти Китаю ніяк з належним ефектом не можна застосувати атомобомбу: скінчення її на Шанхай, Пейпін і Нанкін не зруйнує остаточного китайського воєнного потенціалу — адже зброю і всі боєприпаси постачатиме Китаєві червона Москва.

Ось коли так вглибитися в цю справу, то доводиться таки признати рацію сьогорішній стриманій політиці ЗДА супроти червоного Китаю. Інша річ, що не треба було допускати до опанування Китаю червоними, не треба було свого часу залишати напризволяще

цей твір видатного українця десь замостається серед посмертної спадщини і пропаде. Правда, залишилася Дружина Покійного, теж, очевидно, потребує певних передумов, щоби належно упорядкувати і забезпечити літературне наслідство нашого Письменника.

В той приїзд до Праги В. К. Винниченка я мав можливість зустрітись з Винниченком і відбути довшу розмову. Розмова торкалась політичної ситуації зовнішньої і нашої, української, внутрішньої. Розмова була жива, цікава, Винниченко зовсім не робив враження отшельника і „вегетаріяна“. Від настроїв з років 1919-23 не залишилось нічого. Відношення й оцінки більшовиків нічим не різнились од загально української позиції в цьому питанню...

(Закінчення буде)

Чан Кай-ші, коли він ще контролював більшість китайської території, не треба було взагалі тих пацифістичних заяв і всієї пилатової лінії, яку щодо Китаю, Формози і Кореї так довго провадив Білий Дім. Але то інша річ. Зробленого не вернеш, а з фактами рахуватися треба.

Немає сумніву, що президент Труман, перед тим, як зваявляти на звільнення ген. Мек Артура, радився не лише з Ачезоном, не лише з політиками взагалі, а радився також з генералами; Маршалом, Бредлі, Коллінсом і ін. Особа Мек Артура, чи точніше, питання його звільнення могло й не фігурувати прямо — адже це все покідне від ствердження тих чужих напрямків, тої чи іншої загальної концепції в американській політиці сьогоріч. Він мусів радитися з названими воєнними авторитетами саме про цю концепцію. І, очевидно, думки їх були того роду, що „далекосхідне крило“ цілоти американської зовнішньої політики було і залишається західно-європейське, точніше — „європейсько-африканське крило“ — тут буде вирішено долю світу. Чому „африканське“ як складова частина? А тому, що ЗДА ніколи не робитимуть рішальних кроків світового значення без порозуміння і вступереч політиці Англії, цілої британської Спільноті Народів. — Після падіду Індії, після втрати Палестини і евентуальної втрати Суезу як ключових позицій на Близькому Сході — Англія посилено розбудовує свою оборонну систему в Африці, спираючись на свої колонії Кенію, Танганіку, Уганду, Бечуаланд і Родезію. В Африці ж лежить важлива частина коммонвелту — Південно-Африканський Союз, з Африкою пов'язана оборона Середземноморської водної магістралі. І Англія рішучо заважала на відкінненні далекосхідного „азійського крила“ на другий плян у концепції зовнішньої політики ЗДА.

ЗДА не хочуть війни, вони хочуть миру, проте не за вся-

ку ціну. Ціною Європи (Західної) ЗДА миру не обстоюватимуть, тут вони підуть на агресора війною. В Азії ЗДА, як про це свідчить відставка Мек Артура, рішені ще йти на поступку агресорові. То ж, можливо, Корея так і залишиться необ'єднаною, або навіть об'єднаною червоними. Можливо, навіть, що й Формозу буде віддано Мао Це-тунгові, якщо не вдасться знайти іншого засобу заспокоїти червоний Китай. У всякому разі як би малося на увазі з-за Формози і Кореї вести велику війну проти комуністичного Китаю — то ні для чого було б звільняти ген. Мек Артура. Натомість оборони — „європейсько-африканського крила“ придлятиметься ще більше уваги і засобів. Якщо Совети таки „зарується“, і підуть на південь світу з цього, західного кінця, то забезпечити швидкий розгром їх набавато легше і зручніше саме звідси. Тут ЗДА не будуть самі: в обороні безпосередньої страшної загрози боронитимуть себе всі західні-європейські держави: і Франція, й Італія, й держава Бенелюксу, і Західна Німеччина. Тут англійці не дискутуватимуть — чи краще воювати, чи краще торгувати. Все це відтяжнить Америку, її збройні зусилля, — дасть змогу американському командуванню не перекидати через океан мільйонних наземних армій, сконцентрувати натомість свою увагу на ту ділянку, де ЗДА найсильніші — на ділянку повітряних атак Советського Союзу, насамперед його воєнних промислових баз і урядових центрів. При цьому варіанті початку світової війни — з „європейського крила“ в гру аразу ж увійдуть також народи підбитих нещодавно держав-сателітів: Чехо-Словаччини, Польщі, Угорщини, Румунії й Болгарії; в гру ввійдуть негваваючі рухи антисоветського спротиву в Україні, Білорусі та балтійських країнах. Це унеможливить для советських армій мати спокійне, безпечне заплілля і сприятиме їх швидкому розкладові. — Нічого цього не вміщує початок світової війни з східного, азійського боку.

Ось так представляються нам перспективи і можливості відсічі советській агресії з боку волелюбного світу, що на чолі його стоять Злучені Держави Америки. Б. Сивенко.

## ВАЖНЕ ПОВІДОМЛЕННЯ

Одним масо честь повідомити всі українські громади в Стейтах: КОННЕКТИКАТ, РОУД АПЛЕНД, МЕССЕСЕТС, МЕРІЛЕНД, ПЕНСІЛВЕНІЯ, НЬО ПОРК, — що —

УКРАЇНЬСЬКА ПРАВОСЛАВНА ЦЕРКВА ПРЕЧ. ДІВИ МАРІ У НЬО БРИТЕН, КОНН.

— справлятиме —

## 40-РІЧНИЙ ЮВІЛЕЙ СВОЙОГО ІСНУВАННЯ В НЕДІЛЮ, 27. ТРАВНЯ 1951 Р.

Просимо в цей день не робити в себе ніяких імпрез, а загостити до нас на це велике свято.

Програма Свята буде оголошена на сторінках „Свободи“. Парафіяльний Уряд.

## УВАГА! — ПЕРТ АМБОЙ, Н. ДЖ.!

ТОВАРИСТВО ЗАПОРОЗЬКА СГЧ, відділ 155 Українського Народного Союзу

— устроємо —

ПЕРШИЙ

## ВЕСНЯНИЙ БАЛЬ

В НЕДІЛЮ, 20. ТРАВНЯ 1951 Р.

В УКРАЇНЬСЬКІЙ ГАЛІ

під числом 760 State Street, Perth Amboy, N. J.

Music by OLEY BROTHERS and their Orchestra of Newark.

Вступ \$1.00 вже з тексом. Початок о год. 6. ввечері.

Дохід з балю призначений для хворих членів.

Запрошуємо всіх Громадян з Перт Амбой і околиці.

За добру забаву ручить — Комітет.

ІРИНА АРТІМ  
**ПРОЩАННЯ**  
ЗБІРКА ОПОВІДАНЬ в 100-сторічній ювілейній  
Сторін 100. Ціна 35 ц.  
Замовлення слати до:  
"СВОБОДА"  
P. O. BOX 346,  
JERSEY CITY 3, N. J.

**УВАГА! MANVILLE, N. J., І ОКОЛИЦЯ! УВАГА!**  
РІШЕННЯМ І ЗА ВЛАГОСЛОВЕННЯМ ІХ ЕКСЦЕЛЕНЦІ КИР КОНСТАНТИНА  
**ОСНОВАНО В MANVILLE, N. J., УКРАЇНСЬКО-КАТОЛИЦЬКЕ ДУШПАСТІРСТВО. БОГОСЛУЖЕННЯ**  
відбуваються ЩО НЕДІЛІ І СВЯТА о год. 10-тій рано в ТИМЧАСОВІЙ КАПЛІЦІ в RARITAN при вул. FAIRFAX AVE. (в будівлі салі У. Н. Союзу)  
Адреса душпастирства:  
Rev. M. MYCHAJLW, c/o Rozov George, Amwell Road, Millstone, N. J.

**УВАГА! — НЬО АРК — ІРВІНГТОН!**  
Повідомлення для відділів У. Н. Союзу: 14, 76, 133, 152, 219, 272, 322, 371, 413, 459.  
**ОРГАНІЗАЦІЙНІ ЗБОРИ**  
вище згаданих відділів відбудуться  
**В П'ЯТНИЦЮ, 20. КВІТНЯ 1951**  
в год. 8-мій ввечері  
В УКР. ЦЕНТРАЛІ, 180 WILLIAM ST., NEWARK, N. J.  
Просимо відділових урядників, як рівнож делегатів, прибути на збори, щоб порадитись, як повести кращу працю по відділах.  
ЗА УРЯД: Ю. Баранок, пред.; А. Мудровський, м. пред.; Н. Стоп, секр.; В. Салабун, касієр.  
Адвокат І. Романнін, гол. радний УНС.

**УВАГА! ШІКАГО! УВАГА!**  
РАЙОН: БОРНСАЙД, ПУЛМАН, ГАРВЕЙ!  
**ЗАГАЛЬНЕ УКРАЇНСЬКЕ ВІЧЕ**  
присвячене справам Українського Народного Союзу і українським справам взагалі  
— відбудеться —

**В КВІТНУ НЕДІЛЮ, 22. КВІТНЯ 1951**  
БОРНСАЙД: Народний Дім на East 93rd & Kenwood, о 3-тій год. понолуїні.  
ПУЛМАН: Парафіяльна Саля на 12211 S. Parnell St. о 7-мій год. ввечері.  
Запрошується все українське громадянство обох громад старої і нової генерації прибути громадно. Зокрема це з обов'язком членів У. Н. Союзу з відділів: 235 і 354; 33, 176, 415; 216, 222 і 243. — Промовці: організатор Д. Білицький і головні урядники У. Н. Союзу з Шікаго.  
Збори в Гемонд, Гері, Келумет, Джоліет по святках!  
Окружний Комітет відділів У. Н. Союзу.

**УВАГА! — САВТ БРУКЛІН — ГРОМАДЯНИ, СОЮЗОВЦІ І НЕ-СОЮЗОВЦІ!**  
**ВАННЕ ЗІБРАННЯ**  
— відбудеться —  
В КВІТНУ НЕДІЛЮ, 22. КВІТНЯ 1951 Р.  
в год. 5:30 по ввечері)  
В САЛІ ЦЕРКВИ СВ. НИКОЛАЯ, 256 — 19th ST. між 5 і 6 Євеноу.  
для обговорення організаційних і інших важливих справ. На нарадах буде присутній головний урядник і головний радний УНС. — Всіх членів, як також не-членів просить до численної участі. — І. Ластовецький, голова; М. Демидчук, секр.; Г. Пилипак, касієр.

# Нові імігранти

Українці, що приїжджають старанням ЗУАДКомітету ко- раблем „Дженерал Стріджік“ до Нью Йорку дня 20 квітня:

Галамай Юрій; Комаринський Володимир, Віола, Оксана; Левенсон Михайло; Плетенчук Іван, Марія, Марія; Селешко Степан, Іванна, Альфонс; Турко Осип; Вітек Здіслав, Єлисавета; Візниця Степан, Парана, Марія, Ольга; Іванович Анастасія, Степан, Володимир, Микола, Марія; Кри- воніс Петро, Теодосія, Мирослава, Степан; Макаренко Михайло, Анна, Люба, Петро; Мних Василь, Гільдегард, Роземарі; Чачула Михайло, Марія, Міля; Хомин Іван, Марія, Мирон; Филістин Петро, Катерина, Степан, Богдан; Клімовський Ніна, Іван; Котович Марія, Станіслава, Олена; Курчаба Марія; Курчаба Володимира, Анна, Ярослав, Марія, Богдан; Задорський Михайло; Кондратович Ілля, Марія, Петро, Іван; Варещкий Василь, Анна, Гергард.

## ВСТУПАЙТЕ ГРОМАДНО В ЧЛЕНИ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ

### РОЗШУКИ

Пошукую своїх сусідів зі старого краю, а саме: М. БОСАК, Н. БОСАК і М. ГРИЦЬ зі села Поляна, пов. Перемиський, Зах. Україна. ІВАН КОМІЧАК син Миколая

329 Kent Ave., Brooklyn, N. Y.

Пошукую МИКОЛУ ФЕРЕНЦІ зі села Малий Заланив, повіт Рогатин, Галичина. Пошукую МИРОН ФЕРЕНЦІ, син Миколая Ференц. Моя адреса:

14 FIRST AVENUE (Apt. 15) New York 3, N. Y.

Красні газети прошу про передрук.

### Книжки-Журнали-Картки

#### НОВІ УКРАЇНСЬКІ ВЕЛИКОДІНІ КАРТКИ

роботи мистців: Миколай Вронович, Якова Гніздоцького і Ярослав Сурмак. 15 за \$1.00, 100 за \$8.50. Замовлення посилайте на адресу: SURMA

11 E. 7th Street, New York 3, N. Y.

### РЕАЛЬНОСТІ ФАРМИ

3 причини смерті мужа продаю ДІМ з 5-ма кімнатами і гаражем в Jersey City. По- ближчій інформації телефонувати між 4-9 р.п. до DEWeware 2-8530.

### ФАРМИ В ОКОЛИЦІ KENOZA LAKE

ROOMING BOARDING HOUSE Фарма, 105 акрів, 30 акрів лісу, 15 кімнат, центральне опілення, Зимна і гаряча вода. Холодильник, велика їдальня, меблі. Вдвоє продукція за \$9,500, готівки згідно з умовою.

Головний: JOZEF BEKARCIAK 17 St. Marks Pl., New York City або приїжджайте впрод до VALLEY VIEW HOUSE Kenoza Lake, N. Y. Tel. Jeffersonville, N. Y. 33-M-1

## КЛІВЛЕНД І ОКОЛИЦЯ! — УВАГА!

# LITERARY RESTAURANT

2258 WEST 10th St. і пір LITERARY RD., CLEVELAND

## ГОРОДИСЬКИЙ МИХАЙЛО

Видасмо сніданки, обіди, вечері та гарячі і зимні перекуси. Кухня ведена на домашній спосіб, відчинена в звичайні дні і свята від год. 6 рано до 9 вечері. Новоприбулим імігрантам і іншим поручасмо нашу спеціальність — український харч.

## ПРИЙМАЄТЬСЯ ОГолошення СВЯТОЧНИХ ПОБАЖАНЬ В „СВОБОДІ“

Адміністрація „Свободи“ повідомляє, що йдучи на зустріч загальним побажанням, вона й в цьому році признає окремі шпальти збільшеного великощого числа на оголошення традиційних святкових привітань і побажань. Не зважаючи на збільшені кошти друку, ціна оголошень залишається така сама, як і в попередніх роках: 2 долари за 5 рядків та більше, відповідно до величини. Треба сподіватися, що загальне громадянство використас лю нагоду, щоби передати свої традиційні побажання та дати про себе знати своїм рідним, приятелям і знайомим навіть в найдальшій закутні світу, куди навряд чи звичайна пошта занесла б таку вістку. Великий тираж „Свободи“ та відповідний зміст збільшеного святкового числа надають таким побажанням окремої вартості і значення. Зголошення святкових побажань, разом з грошовою оплатою, можна надсилати найпізніше до 21-го квітня ц.р.

# Спортівні Вісті

КІНЕЦЬ ДОБРИЙ — ВСЕ ДОБРЕ!

## АК Прага — УАСТ 0:2 (0:1)

Прага: Розбора, Урбінгер, Скольниць, Сива, Шиландер, Яніс, Матейов, Гранічка, Сефчовіч, Каньо, Кун (Адамчик). УАСТ: Сохан Іг. (Древницький), Шмігель, Палій, Голука, (Срант), Гарасим, Лапичак, Хижак, Банах, Павлюк, Арндт, Лютак.

Суддя: А. Шмітт. Публіки: 500. Ворота 44 хв. 0:1 Банах, 83 хв. 0:2 Голука.

Рого: 6:4 для УАСТ. Весна, квітень і копаний м'яч... Це були неспокійні змагання, які неспокійний був злісний весняний вітер. 7 квітня 1951 — весна. На Ганс Поинт Стадіоні теж! І мабуть тому ці змагання безпорівняно слабші як УАСТ-Гоя минулої неділі, хоч і змагуни Праги, і УАСТ старалися протидіяти весняній принади природи (під „природою“ в Нью Йорку я розумію ... Централ Парк?), і були не тільки „тілом“, а й ду-

хом" на площі. Проте весна — як усім відомо — має свої закони... Змаганням не бракувало напруженості, але бракувало цікавості. 83 хв.: 0:2 — прапор Праги все ще на верхку машу! При стані 0:2 гра чехів ніколи не була під знаком програ- ної. А в тому середніх 30 хви- лин вповні належали Празі і це при 0:1 вона ближче була до вирівняння, як УАСТ до здобуття других воріт. Цього „мистецького діла“ доконав Голука, який зацілював ком- бінацію з Хижакком, прорвався попри середнього помічника Шиландера, який в цей час стояв аж на центровій лінії, і з головою післав м'яч у правий ріг. Розбора тут не мав шансів. Десь від 10 хв. 2-гої половини, коли Прага витиснула УАСТ із своєї половини, наші безрадно впроваджують в гру панічний хаос, який не можна описати, але який на- певно можна буде констатувати при бомбардуванні Нью Йорку атомними бомбами! І тільки Гарасим і Лапичак на- даремно старалися впровадити якусь „лінію“. На шастія УАСТ і не на шастія українці серед публіки знайшовся український фанатик, який дозво- лив собі на річ, що гідна най- вищого засуду. Цей тип без ні- кої притоки копнув одного че- ського змагуна. Цей інцидент, про який із соромом згадує, о- притомивши уастівців і тим са- мим виграна була в безпеці. В противагу 30 хвилин 2-гої половини, в яких домінувала Прага, УАСТ протиставляв цілу першу половину, в якій — беручи до уваги всі „лати“ й шастія по боці Розбори — УАСТ могло здобути заслужених троє воріт. Однак прекрасні ворота Банаха в 44 хвилині із цього крающего стрілу походить із несподіваної й щасливої комбінації.

## П РА Ц Я

**ПОТРІБНО СТОЛЯРА**  
Треба мати трохи досвіду.  
Головний: Delaware 2-5906. J. SHPUNDER 55 Bostwick Ave., Jersey City, N. J.

### Професійні оголошення

**Д-р М. МАВЕЛІ**  
Хірург і застарілі венди муж- чин і жінок, шкідливі, загальне ослаб- лення, хвороби міхури, ревматизм, перенесені операції крові та очей.  
Простіра \$3.00.  
107 E. 17th St., NEW YORK CITY  
Коло 4-тої Евасто і Юніон Сквер.  
Година: Щодня 10-11 сполудня і 4-7. У вівторок 11 ранку до 1 поночі

**Dr. S. CHERNOFF**  
125 — 2nd Ave., (Cor. 14th St.) N.Y.C.  
Tel. GRamercy 7-7697

Острій і довготривали венди чоловіків і жінок. Шкідливі X-Ray. Роздуться всі лікуємо без операції. Перевіряємо аналізи крові для супружних дозволів. — Офісний година: Щодня від 10 ранку до 6:45 вечері. В вівторок від 11 до 1 поночі. Екзамінація \$3.00.

**Dr. Med. R. TYLBOR**  
59 East 3rd St. (Kolo 2nd Ave.) N.Y.C.  
Tel. GRamercy 5-3993  
Електрокардіографія, Флюорографія, X-ray Electrocardiography, Аналіз. Перевіряємо аналізи крові для супружних дозволів.  
Офісний година: щодня 1-3 і 5-8 р.п. В вівторок від 10-3 поночі.

## Dr. J. DERUHA

128 EAST 86th STREET New York City над станцією собвею Лексингтон Евено. Місце має осередне положення, доступне з усіх боків. Окремі ждальні для жінок. Ординус в будні дні: 10-2 і 4-9 год. Особливу увагу звертає на венди мужчин і жінок, несправильності й ослаблення. Якщо маєте які труднощі зі здоров'ям тіла або умов, порадьте мене з повним довір'ям. — Точні оглядини, включаючи й промірку крові, \$3. ПОКІНЧИВ СТУДІЙ В ЕВРОПІ.

# ІСТОРІЯ УКРАЇНИ — АМУНІЦІЯ ПРОТИ БОЛЬШЕВИЗМУ

(Закінчення зі стор. 1-шої).

Тексас. В рецензії окрему ува- гу звертається на те, що за- значено в заголовку. Перепо- вівши коротко історію Украї- ни та її змагання за волю, зно- ву говоряться про потенціал України як союзника в бороть- бі між Сходом і Заходом. Окре- мо згадується, що представ- ник під-состської України в ОН не є справжнім репрезен- тантами українського народу. Автор рецензії вважає, вправ- ді, що книжка написана тен- денційно в користь українців, але заявляє, що в ній нема „у- переджень“.

В рецензії й з „Україна хо- че бути незалежною держа- вою“, індианопольські „Нюз“ з 24-го березня пишуть: „Як- щоб Злучені Держави опиши-

ли формально у війні з Росі- сою, одною з наших тактик для послаблення ворога може бути підтримка українських амбіцій мати свою власну державу. У- країна вже є повноправним членом Об'єднаних Націй, хо- ча в практиці її членство да- стільки ще один додатковий го- лос Сталінові. Причини, які за- тим усім криються, не є ясні для неопіформованого. На- вить велика на 209 сторін кни- жка Маннінга залишає без відповідей багато питань. Але в ній є зібрані в майже розумній формі інформації з широко розсіяних джерел. Книжку по- винні безсумнівно прочитати всі воєки ОСС, яких ми бажа- ли б скинути на парашутах в Києві, щоби вони піддержали проти-російське повстання в Україні“.

„Спеціаліст“ в справах мало-відомої України — роз- глядає стартетичну і господар- ську важливість цього росій- ського сателіта та його глибо- ку культурну незалежність — характеризує книжку Ман- нінга газета „Трибуни“ в Ок- ленді, Каліфорнія. „Роля сучасної України в світовій полі- тичній“ — пише на цю саму те- му „Реджістер“ в Нью Гейвен, Кон. Дашні такі і подібні зга- дки про нове видання УНСО- ую підобусмо „Експрес“ — Сан Антоніо, Тексас: „Геральд Трибуни“ — Нью Йорк; „Нюз“ — Клівленд, Огайо, та в ціло- му ряді інших газет з цілої країни. Цей відгомін на книж- ку у відносно дуже короткому часі після її видання, свідчить про велику актуальність з'я- сованих в ній проблем сучас- ної України та з без сумніву

До мети! Сьогоднішня виграна УАСТ ставить його на 4-те місце в таблиці Національної Ліги після Патерсона, Варшави і Г'юї. УАСТ має 11 гор, 6 виграних, 2 програхних, 3 зремісованих із відношенням воріт 31:19 і то- чок 15:7. УАСТ має ще трос змагань (Варшава, Патерсон, Г'юї) і мусить всі виграти, щоби мотти грати спеціальні зма- гання проти Патерсона Доверс, які рішили б мистецтво „Неше- нде Саккер Ліг“. Патерсон має 21:5 точок і ще одну гру проти УАСТ. Таким способом УАСТ має теоретичну можли- вість бути майстром ліги, яку воно і Варшава, своєю цього- річного участю сильно скріпи- ло. Перед УАСТ майже непо- силне завдання, коли врахо- вувати всі „за“ і всі „проти“. Але?! І ще раз „Але“?!

Р. Лисняк

## ДОБРА ВІСТКА ДЛЯ МУЖЧИН

Чи ви неуртуєтесь, чувствє змучені вичерпані? Чи чувствє ослаблені вичерпані радощами, які природа призначила для вас? Для чоловіків життєвадатність займаєть HEX-TRONE ГЕКСТРОН містить зривно- важні вітаміни, потрібні для втри- мання того життєвадатного почуван- ня. Без уваги на те, яких засобів ви живили дашніє, зажіть ГЕКС- ТРОН і переконайтеся на самому собі, що він може зробити для вас, як уже зробив для тисяч мужчин, які втішаються тепер найбільшими радощами через заживання ГЕКС- ТРОН-у. Правильна ціна на ГЕКС- ТРОН є \$4.00 за одну пачку. Однак за спеціальним порозумінням для читачів цієї газети ви дістанете ціну знижку. Тільки вишліть оце ого- лошення до BERJAC PRODUCTS, Dept. Z-13, 308 Flatbush Ave., Brook- lyn 17, N. Y., а дістанете дві пачки ГЕКСТРОН-у лише за \$5.00, отже знижку \$3.00 на значайній ціні. Не треба навіть посылати грошей. За- платіть поштареві, коли принесє пачку ГЕКСТРОН продасься з гу- рантиєю звороту грошей, як не бу- дете вдоволені. Затягте собі: Перша тайна кожного успіху — це ділння. Отже не відкладайте цього. Замовте тепер.

Імя \_\_\_\_\_ Адреса \_\_\_\_\_ Місцевість \_\_\_\_\_ Стейт \_\_\_\_\_

## ДОБРИ ВІСТІ ПРО АСТМУ

Сповідіають, що новий лік, званий PENNYL, приносить швидко чудову полегку для тих, ХТО ТЕРПІТЬ ВІД АСТМИ. Кажуть, що АСТМАТИЧНІ АТАКИ присвєтвування, кашлю, дупля- вості й томлячого дихання нагло лагідніють під впливом цієї замів- ної медицини. Багато людей, які дашніє почувалися ослаблєні з натугою шукали відлику внаслідок таких осоружних атак, тепер радісно признають, що досягати полегку по роках вже після зажиття першої дози. Якщо ви терпите внаслідок до- шкідливої АСТМИ, не отлагайтеся як- стій послати по ПЕННІЛ. Можете дістати його по спеціальній ціні, коли вишліть оце повідомлення разом з вашим повним іменем і адресою до OREGON DRUG PRODUCTS, Dept. 308, Box 762, Peeskil, N. Y. Зідати вишліть вам дві три-дол- ларові пачочки тільки за \$5, тобто дають знижку \$1 на значайній ціні. На посылать грошей. Заплатіть просто листовою при доручуван- ні. Однак зробіть це тепер, бо при- час невеличкий.

Імя \_\_\_\_\_ Адреса \_\_\_\_\_ Місцевість \_\_\_\_\_ Стейт \_\_\_\_\_

# ЛІСТУВАННЯ РЕДАКЦІЇ

Р. С. Елизабет, Н. Дж.: У

виказі жертводавців, надруко- ваному в „Свободі“ з 4-го кві- тня, пропущено помилково і- мена Івана Кіненко — \$5, та В. Галабая — \$2.

## СПІВАНИ! МУЗИКИ!

### УКРАЇНСЬКИЙ ПРОФЕСІЙНИЙ ТЕАТР

потребує співаків, співаків і оркестрових музик для участі в театральних виставах. Ви- ступи будуть відповідно опла- чені. Проба голосів: вівторок і п'ятниця щотижня від 8-10 год. вечері в приміщенні Укр. Прав. Церкв св. Володимира, 334 E. 14th St., New York. Реєстрація музик: Mychajlo Mangliar, 244 W. 99th Street, Apt. 347, New York, від 5 до 7 ввечері.

## ЖОВЧОВИЙ МІХУР

### ТЕРПЛЯЧІ НА ПЕЧИНКУ

НАДІДУТЬ ПРИНННЕННЯ ТЕР- ПІТЬ, ВИКЛМКАНІХ НЕДОСТА- ЧЕЮ ЗДОРОВ'Я ЖОВЧІ Радуйтеся ви, що терпите. Терплячі на жовчий міхур з тієї причини, що їм недостає здо- рової жовчі, можуть догнати в оповісті про чудовий препарат, який діє з замінним успіхом. Хто терпить від пригноблюючих спаз- мів, шлуночків і жовчєвих мук, що походять з недостає жовчі, розпо- відать тепер про замінні висиди після висити цієї медицини, зва- ної ГАЛЮСІН, яка має дивну си- лу для підтримки доплну здо- рової жовчі. Продається з запорукою повного звороту грошей. За спеціальним порозумінням чи- тачі цієї газети можуть дістати GALLUSIN по зниженій ціні. Тільки вишліть про це повідомлення до SUMLAR CO., Dept. A-365, при 2700 CHURCH AVE., BROOKLYN 26, N.Y., а дістанете дві тридолларові пачки тільки за \$5, значить за знижку \$1 на правильній ціні. Не посылать грошей. Заплатіть поштареві при дорученні. Імя \_\_\_\_\_ Адреса \_\_\_\_\_ Місцевість \_\_\_\_\_ Стейт \_\_\_\_\_

## УКРАЇНСЬКА КРАМНИЦЯ ВЗУТТЯ

### „ГОВЕРЛЯ“ („HOWERLA SHOES“)

203 Springfield Ave. (біля Prince St.), NEWARK, N. J. Продаж мужської і жіночої обуви із знаних амери- канських фірм взуття (nationally advertised brands), різних шкіряних виробів, жіночих торбинок, рукавичок, панчіх та скарпеток.

## СВЯТОЧНА НАГОДА

### ВЛАСНОГО ВИРОБУ КАПЕЛЮХИ

з найліпшого фільту. ВІД \$3.95 ДО \$12.50. Відновлено куплені у нас капелюхи.

Нові весняні моди в різних красках. ПРОДАСМО ШОВКОВІ КРАВАТКИ, ПАСИ І ШЕЛКИ. (Говоримо по українськи) DUNLEY HAT SHOP 14 SAINT MARK'S PLACE, NEW YORK CITY (Між 2-ого і 3-ого Евасто.) Телефон: GR 5-3733

## УКРАЇНСЬКЕ ПЕРЕВОЗОВЕ БЮРО

В. Е. Богачевський. Tel. OR. 3-2484 208 E. 6th ST., NEW YORK 3, N. Y. Перевіз меблів, багажу і різних речей.

# ТЕПЕР ПОРА ЗАПИСАТИСЯ НА КУРСИ САМОХОДОВИХ МЕХАНІКІВ І КУРСИ ІЗДИ.

GR. 7-8951 КУРСИ МЕХАНІКИ КУРСИ ІЗДИ АВТАМИ

## 3. БЕРЕЗОВСКИ

### УКРАЇНСЬКІЙ ПОГРЕБНИЙ УПРАВІТЕЛЬ

BERRY FUNERAL HOME, Inc. 525 East 6th Street, New York 9, N. Y. Phone ALgonquin 4-5748

## Л. ТУЧНІВІЧ, директор Metropolitan Auto School

155 — 2nd Ave., близько 10th St. NEW YORK CITY

## ЖОВЧОВИЙ МІХУР

### ТЕРПЛЯЧІ НА ПЕЧИНКУ

НАДІДУТЬ ПРИНННЕННЯ ТЕР- ПІТЬ, ВИКЛМКАНІХ НЕДОСТА- ЧЕЮ ЗДОРОВ'Я ЖОВЧІ Радуйтеся ви, що терпите. Терплячі на жовчий міхур з тієї причини, що їм недостає здо- рової жовчі, можуть догнати в оповісті про чудовий препарат, який діє з замінним успіхом. Хто терпить від пригноблюючих спаз- мів, шлуночків і жовчєвих мук, що походять з недостає жовчі, розпо- відать тепер про замінні висиди після висити цієї медицини, зва- ної ГАЛЮСІН, яка має дивну си- лу для підтримки доплну здо- рової жовчі. Продається з запорукою повного звороту грошей. За спеціальним порозумінням чи- тачі цієї газети можуть дістати GALLUSIN по зниженій ціні. Тільки вишліть про це повідомлення до SUMLAR CO., Dept. A-365, при 2700 CHURCH AVE., BROOKLYN 26, N.Y., а дістанете дві тридолларові пачки тільки за \$5, значить за знижку \$1 на правильній ціні. Не посылать грошей. Заплатіть поштареві при дорученні. Імя \_\_\_\_\_ Адреса \_\_\_\_\_ Місцевість \_\_\_\_\_ Стейт \_\_\_\_\_

## УКРАЇНСЬКА КРАМНИЦЯ ВЗУТТЯ

### „ГОВЕРЛЯ“ („HOWERLA SHOES“)

203 Springfield Ave. (біля Prince St.), NEWARK, N. J. Продаж мужської і жіночої обуви із знаних амери- канських фірм взуття (nationally advertised brands), різних шкіряних виробів, жіночих торбинок, рукавичок, панчіх та скарпеток.

## СВЯТОЧНА НАГОДА

### ВЛАСНОГО ВИРОБУ КАПЕЛЮХИ

з найліпшого фільту. ВІД \$3.95 ДО \$12.50. Відновлено куплені у нас капелюхи.

Нові весняні моди в різних красках. ПРОДАСМО ШОВКОВІ КРАВАТКИ, ПАСИ І ШЕЛКИ. (Говоримо по українськи) DUNLEY HAT SHOP 14 SAINT MARK'S PLACE, NEW YORK CITY (Між 2-ого і 3-ого Евасто.) Телефон: GR 5-3733

## УКРАЇНСЬКЕ ПЕРЕВОЗОВЕ БЮРО

В. Е. Богачевський. Tel. OR. 3-2484 208 E. 6th ST., NEW YORK 3, N. Y. Перевіз меблів, багажу і різних речей.

# ТЕПЕР ПОРА ЗАПИСАТИСЯ НА КУРСИ САМОХОДОВИХ МЕХАНІКІВ І КУРСИ ІЗДИ.

GR. 7-8951 КУРСИ МЕХАНІКИ КУРСИ ІЗДИ АВТАМИ

## 3. БЕРЕЗОВСКИ

### УКРАЇНСЬКІЙ ПОГРЕБНИЙ УПРАВІТЕЛЬ

BERRY FUNERAL HOME, Inc. 525 East 6th Street, New York 9, N. Y. Phone ALgonquin 4-5748

## Л. ТУЧНІВІЧ, директор Metropolitan Auto School

155 — 2nd Ave., близько 10th St. NEW YORK CITY

## ЖОВЧОВИЙ МІХУР

### ТЕРПЛЯЧІ НА ПЕЧИНКУ

НАДІДУТЬ ПРИНННЕННЯ ТЕР- ПІТЬ, ВИКЛМКАНІХ НЕДОСТА- ЧЕЮ ЗДОРОВ'Я ЖОВЧІ Радуйтеся ви, що терпите. Терплячі на жовчий міхур з тієї причини, що їм недостає здо- рової жовчі, можуть догнати в оповісті про чудовий препарат, який діє з замінним успіхом. Хто терпить від пригноблюючих спаз- мів, шлуночків і жовчєвих мук, що походять з недостає жовчі, розпо- відать тепер про замінні висиди після висити цієї медицини, зва- ної ГАЛЮСІН, яка має дивну си- лу для підтримки доплну здо- рової жовчі. Продається з запорукою повного звороту грошей. За спеціальним порозумінням чи- тачі цієї газети можуть дістати GALLUSIN по зниженій ціні. Тільки вишліть про це повідомлення до SUMLAR CO., Dept. A-365, при 2700 CHURCH AVE., BROOKLYN 26, N.Y., а дістанете дві тридолларові пачки тільки за \$5, значить за знижку \$1 на правильній ціні. Не посылать грошей. Заплатіть поштареві при дорученні. Імя \_\_\_\_\_ Адреса \_\_\_\_\_ Місцевість \_\_\_\_\_ Стейт \_\_\_\_\_

## УКРАЇНСЬКА КРАМНИЦЯ ВЗУТТЯ

### „ГОВЕРЛЯ“ („HOWERLA SHOES“)

203 Springfield Ave. (біля Prince St.), NEWARK, N. J. Продаж мужської і жіночої обуви із знаних амери- канських фірм взуття (nationally advertised brands), різних шкіряних виробів, жіночих торбинок, рукавичок, панчіх та скарпеток.

## СВЯТОЧНА НАГОДА

### ВЛАСНОГО ВИРОБУ КАПЕЛЮХИ

з найліпшого фільту. ВІД \$3.95 ДО \$12.50. Відновлено куплені у нас капелюхи.

Нові весняні моди в різних красках. ПРОДАСМО ШОВКОВІ КРАВАТКИ, ПАСИ І ШЕЛКИ. (Говоримо по українськи) DUNLEY HAT SHOP 14 SAINT MARK'S PLACE, NEW YORK CITY (Між 2-ого і 3-ого Евасто.) Телефон: GR 5-3733

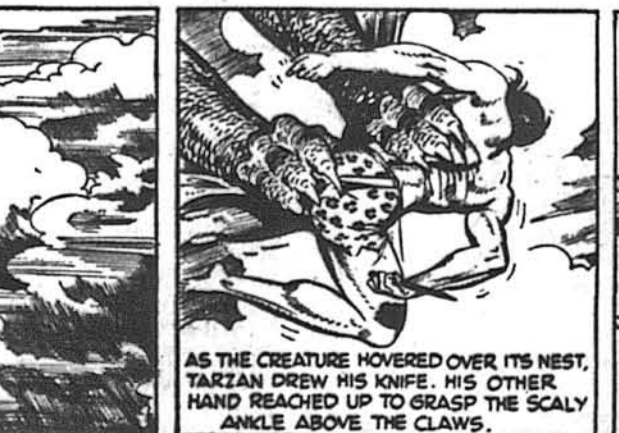
## УКРАЇНСЬКЕ ПЕРЕВОЗОВЕ БЮРО

В. Е. Богачевський. Tel. OR. 3-2484 208 E. 6th ST., NEW YORK 3, N. Y. Перевіз меблів, багажу і різних речей.

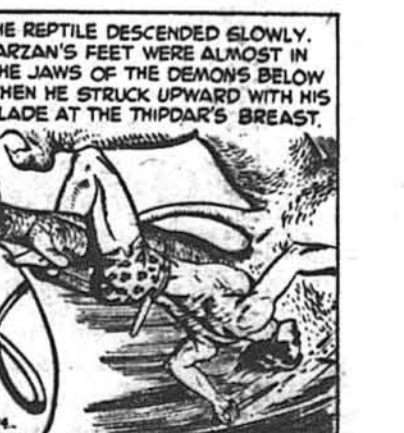
ТАРЗАН, ч. 2574. Серед боротьби за волю



У міжчасі Тарзан внівс без- силно в кігтах Тіпдара, дале- ко від місця з якого його схо- пив птах. Нагло тіпдар почав кружляти довкола гранітової



скали, на верху якої він при- сів. Там побачив Тарзан гніз- до малих тіпдарів. Коли тіпдар літав понад



своє гніздо, Тарзан витягнув свій ніж. Другою рукою він посягнув по лускою покриту ногу понад кігтами. Ящірка злігала повільно. Ноги Тарзана були вже майже в кігках демонів під ефодом, коли він ударив своїм ножем в груди тіпдара.